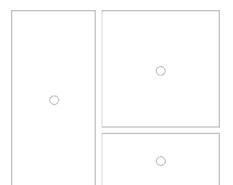




BETTECOMODO

BETTE



Comodo [итал.]: удобный, уютный, комфортабельный, приятный, домашний

comodo [ital.]: comfy, cosy, comfortable, snug, homely



BETTECOMODO

Design: Tesseraux + Partner

Дизайнерская линейка с умывальником и ванной в едином стиле для всех тех, кто желает иметь качество, которое можно видеть и чувствовать, и кто хочет жить в духе современности и расслабляться с комфортом.

The design line for all those also see the washbasin and bath as unity in design, who want quality you can see and feel, and who want to live a modern life and relax in comfort.





Комфорт, сам по себе, является стилем *Comfort is one's own style*

В прямоугольной ванне **BETTECOMODO** ясный и понятный дизайн симметричной формы сочетается с высокими стандартами индивидуального комфорта. Овальная внутренняя форма свободно стоящей ванны с мягким изгибом в области шеи и комфортным уклоном спинки обеспечивает большое пространство для принятия глубокой расслабляющей ванны. Отдельные детали, такие как узкие 20-миллиметровые бортики и четкие углы, свидетельствуют об опыте и мастерстве в технологии стальной эмали.

*The rectangular bath **BETTECOMODO** combines the design clarity of the symmetrical form with the standards of individual comfort. The oval interior of the single bath with the softly shaped neck section and comfortable back angle provides plenty of space for a relaxing deep bath. Details such as the 20-mm narrow rim and the precise corners bear witness to the skilled craftsmanship in the processing of the steel/enamel.*





Качество обеспечивается
эксклюзивной комбинацией
Quality is an exclusive combination

Овальная внутренняя форма ванны воспроизводится в раковине той же коллекции. Преимущество: единый материал, единый язык дизайна и неизменно высокое качество там, где это важно.

BETTECOMODO как встроенная или накладная раковина, или как настенная раковина для индивидуального столика с умывальными принадлежностями.

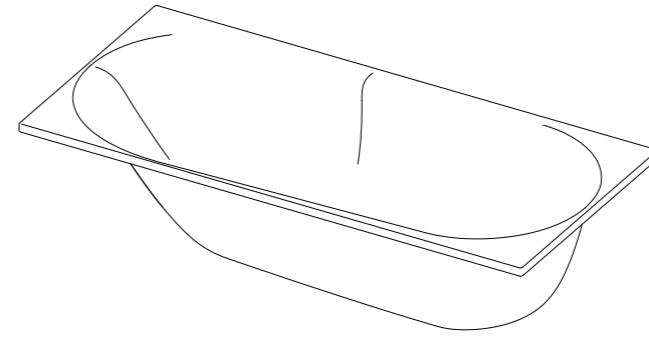
The oval interior of the bath is repeated in the series' washbasin. The advantage: a single material, a single design language, and a consistently high quality in the places where it matters.

BETTECOMODO as a built-in or counter top washbasin or wall-mounted for an individual washstand.



BETTECOMODO

Design: tesseraux + partner



BETTECOMODO

ванна / bath

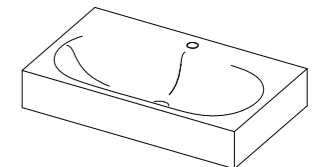
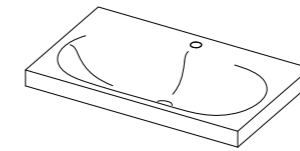
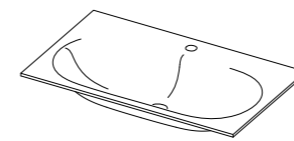
Размеры (Д x Ш x Г / размер для лежания):

Dimensions (l x w x d / lying dimension):

170 x 75 x 45 cm / 1250 mm

180 x 80 x 45 cm / 1310 mm

190 x 90 x 45 cm / 1380 mm



BETTECOMODO

раковины / washbasins

Размеры (Д x Ш x Г):

Dimensions (l x w x d):

встроенная / врезная раковина

built-in / undermounted washbasin

60 x 49,5 x 1 cm

80 x 49,5 x 1 cm

100 x 49,5 x 1 cm

накладная раковина

counter top washbasin

60 x 49,5 x 6 cm

80 x 49,5 x 6 cm

100 x 49,5 x 6 cm

настенная раковина

wall mounted washbasin

60 x 49,5 x 14 cm

80 x 49,5 x 14 cm

100 x 49,5 x 14 cm

Bette GmbH & Co. KG

Heinrich-Bette-Straße 1
D-33129 Delbrück
Тел.: +49 5250 511-0
Факс: +49 5250 511-130
international@bette.de
www.bette.de

Concept, design, text:
gambit marketing & communication GmbH, Dortmund
Photography: Studio Casa, Münster
Lithography: Divis, Hagen
Overall production: Bösmann Medien und Druck, Detmold

Copyright: All rights to pictures and brands reserved.

Errors and omissions excepted. Subject to technical changes and updates to ranges/models. For technical reasons to do with the printing process, colour deviations can occur with certain illustrations

Россия

Представительство в России
Тел.: 007 495 5072872
ru@sanil.ru
www.bette.de

Концепция, дизайн, текст:
gambit marketing & communication GmbH, Dortmund
Фотосъемка: Studio Casa, Münster
Литография: Divis, Hagen
Общее исполнение: Bösmann Medien und Druck, Detmold

Авторское право:
Все права на изображения и бренды защищены.

Ошибки и упущения оговорены. Возможны технические изменения и обновления серий/моделей. По техническим причинам, связанным с процессом печати, на некоторых иллюстрациях возможны отклонения по цвету.